

A tavalyi áron és olcsóbban is kaphatók

## „Megjöttek” a fenyők



Fotó: Nagy Tibor

A járványhelyzet minden bizonnyal a karácsonyvásárunkat is megváltoztatta, a szenteste örökzöld hírnökei azonban napok óta jelzik az év legszebb ünnepének közeledtét. Marosvásárhelyen a bevásárlóközpontoknál és a Cuza Vodă utcai piacon is gazdag fenyőkínálatból lehet válogatni. Mi mennyiért kapható és kelendő? – rövid körsetánkon ennek próbáltunk utánanézni.

Nagy Székely Ildikó

Az egyik Tudor negyedi nagyáruház előtt múlt péntektől sorakoznak a Lengyelországból hozott fák. Az árak – mint minden évben – elsősorban a méretüktől függ, és az is számít, hogy a vágáskor milyen idős volt a fenyő. A másfél – kétméteres fák 69, a két méter fölöttiek 99 lejért vásárolhatók meg, a cserépbe ültetett, kisebb élő fenyők ára 70–80 lej között mozog. A bevásárlóközpont alkalmazottjától megtudtuk, hogy néhányan már vásároltak karácsonyfát, a nagy menet azonban a szenteste

(Folytatás a 2. oldalon)

Ne feledje  
**IDEJÉBEN**  
megújítani előfizetését!  
Ha előfizet,  
**BIZTOSAN**  
kézhez kapja  
**FÉLÁRON!**  
Telefon:  
**0742-828-647**

### Útügyi „főhadi-szállás” Tompán

A Maros Megyei Tanács visszavásárolja az egykor saját tulajdonában levő, korábban privatizált székelytompai ingatlant, amely a megyei útkarbantartó szolgáltatás egyik telephelye volt.

2.

### Erdélyi Online Iskola

A koronavírus-járvány miatt az oktatás átköltözött az online térbe. Ez már senkinek nem újdonság, ahogy az sem, hogy ez az újfajta oktatás nagy megpróbáltatás elé állította a tanárokat és diákokat egyaránt.

4.

### Embernek lenni

Kilyén László Attila színművésznek „a lába alatt hever” Marosvásárhely. Több évtizedes színművészi tevékenysége során nem nélkülözte a közönségsikert.

6.



**OPTICA OPTOFARM**  
A látás szakértője

#### Szolgáltatásaink:

- ▶ kontaktlencse-felírás és rendelés
- ▶ ingyenes szemüvegfelírás komputeres szemvizsgálattal
- ▶ mindenik szakuzletunk orvosi szakrendelővel van felszerelve, ahol teljes szemvizsgálatot végzünk, a pácienseinket küldőpapír nélkül fogadjuk
- ▶ a gyerekvizsgálatokat speciális fotorefraktométerrel végezzük (kellemetlen pupilátagítás nélkül, távolsági fotózással)
- ▶ kötelező éves szemvizsgálatok cégek részére
- ▶ korszerű számítógép-vezérlésű japán NIDEK gépekkel bármilyen kerettípusba bedolgozunk plasztik- és üveglencsét egyaránt (gyors, olcsó és precíz munkával)
- ▶ szemüvegjavításokat végzünk (keretek forrasztása)
- ▶ új amerikai készülék látásjavításra, kancsalságra
- ▶ terápiák betegség és sérülés utáni rehabilitációra, memória-, reflexek, mozgás- és tanulászavarok javítására

#### Marosvásárhely:

- ▲ Posta utca 3. sz. Tel: 0265/212-304, 0365/410-555
- ▲ 1918. Dec. 1. sugárút 49. sz. Tel: 0265/263-351, 0365/410-557
- ▲ Rózsák tere 53. sz. Tel: 0265/250-120, 0365/410-559
- ▲ Dózsa György utca 64-68. sz. (a Kaufland udvara). Tel: 0265/265-205
- ▲ Köztársaság tér 5. sz. Tel: 0365/430-939

#### Szászrégen:

- ▲ Iskola utca 11. sz. Tel: 0265/512-042, 0365/410-558

#### Szováta:

- ▲ Fő út 196. sz. Tel: 0265/577-282, 0742-100-323

## Aktuális

### Lételem a botrány?

Mózes Edith

Romániában botrány botrányt követ. Legyen szó politikáról, választásokról, pártok közötti csatározásokról, nyugdíjakról, gyermeksegélyről, bármiről. Ahhoz is hozzászokunk már, hogy a különböző meccseken a nyílt magyarellenes kirohanások miatt szólnak fel a jogvédők, fizetnek büntetéseket az elkövetők.

Ezúttal rasszizmusból „vizsgázott jelesre” a románok egyik játékvezetője. Botrányba fulladt, félbe kellett szakítani a PSG–Basaksehir Bajnokok Ligája-mérkőzést Párizsban, miután a török csapat azzal vádolta meg az egyik román játékvezetőt, hogy rasszista megjegyzést tett a pályaedzőjükre.

Az ügyben az UEFA is vizsgálatot indított. Az incidens a mérkőzés 14. percében történt, amikor az isztambuli csapat stábjának egyik tagja inzultálta a negyedik bírót, Sebastian Colțescu. A felvételek szerint Ovidiu Hățegan román játékvezető megkérdezte tőle, hogy melyik stábtagnak mutassa fel a piros lapot. Colțescu azt válaszolta: „annak a feketének”, a kameruni Pierre Webónak, a Basaksehir pályaedzőjének címezve.

A török csapat tagjai felháborodva gyűltek a bíró köré, az UEFA ellenőre is megérkezett a pályára, de nem sikerült kibékíteni a feleket. A török csapat levonult a pályáról, hogy addig nem folytatja a mérkőzést, amíg a rasszista bírót le nem cserélik. Őket követte a PSG is

(Folytatás a 3. oldalon)







# HARMÓNIA

Egészség – életmód – otthon

Szerkesztette: Bodolai Gyöngyi

## Megemlékezés dr. Mártonfi László professzorról, a MOGYI Gyógyszerészeti Karának egyik alapító tanáráról

Mártonfi László nevéhez fűződik az 1948-ban létrehozott MOGYI Gyógyszerészeti Kara gyógyszerészeti kémiai tanszékének létrehozása és annak vezetése. Mártonfi László gyógyszerész, egyetemi tanár és szintén gyógyszerész felesége már egyetemista koruk óta mind a magánéletben, mind a szakmában egymást segítették, és mint házastársak egymást jól megértve szép, tartalmas, kiegyensúlyozott családi és szakmai életet éltek.

Péter H. Mária

Mártonfi László olyan örmény eredetű családból származott, amelyben több orvos, gyógyszerész és tanár is volt. Szamosújváron született 117 évvel ezelőtt, 1903. január 2-án. Édesapja, dr. Mártonfi Lajos (Szilágysomlyó, 1857. máj. 21. – Szamosújvár, 1908. dec. 20.) geológus, biológiatanár, a szamosújvári gimnázium alapítója, 1880-tól a gimnázium tanára, 1895-től igazgatója lett, és élete végéig az is maradt. Az Erdélyi Múzeum-Egylet orvos-természettudományi szakosztályának 1879-től tagja. *Gr. Eszterházy Kálmán* elnök és *dr. Brassai Sámuel* alelnök ajánlásaival még ifjúkorában több éven át földtani kutatásokat végzett, és tudományos anyagot szolgáltatott a múzeum gyűjteménye számára. Felesége *Merza Gabriella*, *Merza Emanuel* leánya. Ebből a házasságból négy gyermekük született: a legidősebb István (1895–1966), aki a Ferenc József Tudományegyetemen 1919 márciusában orvosi diplomát szerzett, majd Szilágysomlyón „mindenki orvosa” lett. A következő fiú, László, már a román tannyelvű I. Ferdinánd Király Egyetemen gyógyszerészi oklevelet kapott. Húgai: Erzsébet, aki még gyermekkorában meghalt, valamint Margit, aki később gyógyszerészsasszisztens lett. Apjuk korán, 1908-ban elhunyt, és így az édesanya özvegyen nevelte a négy, majd három kiskorú gyermekét.

Mártonfi László 1909 és 1913 között a kolozsvári római katolikus elemi iskolában tanult, majd ezután a piarista gimnáziumban, 1920 és 1922 közt pedig Szilágysomlyón folytatta tanulmányait, ahol bátyja, István már orvos volt. Itt, a római katolikus gimnáziumban érettségi vizsgát is tett. Betegsége miatt egy évig otthon maradt kényszerpihenésen, majd 1923–1924 között Kolozsváron *dr. Kohn Gyula* (szül. 1893) gyógyszerészdoktor (oklevél 1914, doktori fokozat 1917) *Egy-szarvú* gyógyszerésztárában gyakorlalkodott. Ezzel megkezdte a gyógyszerészi pályáját, majd az egy év letelte után, 1924 őszén beiratkozott a román tannyelvű I. Ferdinánd Király Egyetemre, ahol sikeresen elvégezte tanulmányait. 1927-ben



kapta meg gyógyszerészi oklevelét 246/1927–28. számmal. Jó és szorgalmas tanuló lévén már egyetemi hallgató korában, 1926. október 1-től a *dr. Pamfil I. P. Gheorghe* professzor vezette Gyógyszerészeti Intézetben gyakornoki beosztásban (kinevezésének száma: 151 599/1926. december 15.) dolgozott. Valószínűleg meg voltak elégedve munkájával, mert 1928. május 1-től ugyanitt tanársegéd lett (kinevezésének száma: 62 122/1928. május 1.). Ez idő alatt Pamfil professzor irányításával elkészítette doktori értekezését, amelyet 1931-ben védett meg a gyógyszerészdoktori fokozat eléréseért. Doktori értekezésének tárgya a nátrium-, kalcium- és magnéziumok előállítás természetes anyagokból: kősóból, gipszből és dolomitból, valamint e természetes anyagok anionjainak felhasználása.

Közben már a doktori fokozat elnyerése előtt, 1930. április 1-jén kitűnő eredménnyel vizsgát tett a Munkaügyi- és Egészségügyi Minisztérium bizottsága előtt a gyógyszerésztárvezető gyógyszerészi címért. 1931-ben az ugyanezen minisztériumok által szervezett versenyvizsgán Bukarestben is részt vett, hogy a gyógyszerésztárnyitásra jogot kapjon. Ezen a vizsgán a több mint száz jelentkező közül hetedikként 19-es pontszámmal végzett (a maximálisan elérhető 20 volt). Mártonfi László 1932. október 2-án Kolozsváron, az akkori Jókai utca 23. szám alatt megnyitotta *Diana* nevű saját gyógyszerésztárát. Azonban csak 1949 áprilisáig tudta vezetni, mivel ekkor jelent meg a 134/1949. számú rendelet, amely előírta az ország városaiban működő gyógyszerésztárak államosítását.

Még Kolozsváron megnősült, felesége *Pápai Zsófia* kolozsvári polgári családból származó lány, akinek apja *Pápai Sándor* okleveles építészmérnök, anyja *Baboss Emília*, testvéröccse *Pápai Zoltán* (1909–2000), aki később neves ma-

rosvásárhelyi se-bézsprofesszor lett. *Pápai Zsófia* 1904. november 19-én született Kolozsváron. Iskoláit szülő-városában, a Marianumban végezte 1910 és 1922 között. Ezután ő is a gyógyszerészi pályára lépett, 1923. augusztus 1-től 1924. augusztus 1-ig *Lukács Ferenc* (1882–1958) *Apostol* nevű kolozsvári gyógyszerésztárában gyakornokoskodott. Egyetemi tanulmányait ő is a román tannyelvű I. Ferdinánd Király Egyetemen végezte, ahol 1927. december 17-én a gyógyszerészi

oklevelet, majd 1928-ban a „libera practica”, a szabad gyakorláshoz való engedélyt is megkapta. Már 1926. október 1-től dolgozott a klinikai gyógyszerésztárában gyakornokként, majd 1930. január 1-ig tiszteletbeli tanársegédként. Ekkor visszament *Lukács Ferenc Apostol* elnevezésű gyógyszerésztárába, és 1932. január 1-ig vezette azt gondnoki minőségben. Majd ugyanilyen beosztásban elvállalta az elhunyt *Lukács Dénes* gyógyszerész örökösökéi tulajdonát képező *Isteni Gondviselés* gyógyszerésztár vezetését is 1938. november 1-ig. Ekkor átment dolgozni férje, Mártonfi László *Diana* elnevezésű gyógyszerésztárába mint beosztott alkalmazott gyógyszerész, ahol 1949. április 2-ig, a gyógyszerésztár államosításáig dolgozott.

Amikor 1948 őszén, a tanügyi reform következtében Marosvásárhelyen megalakult az önálló gyógyszerészeti kar, az egyes tanszékek vezetésére tanárokat toboroztak. Így 1949-ben Mártonfi Lászlót is meghívták, és felkérték a marosvásárhelyi Orvosi és Gyógyszerészeti Felsőoktatási Intézet Gyógyszerészeti Karára a gyógyszerészi kémiai tanszék megalapítására, vezetésére, majd 1949. február 1-jén kinevezték e tantárgy előadójának. Így ő volt a gyógyszerészeti kémiai oktatás megteremtője. Kinevezése után feleségével és *Zsófia* kislányával együtt áttelepültek Marosvásárhelyre, ahol felesége előbb az egyetemi, később kórházi gyógyszerésztárban dolgozott nyugdíjazásáig. Itt 1950. augusztus 1-től 1957. december 1-ig az 1. sz. poliklinikai gyógyszerésztárba kapott kinevezést, majd a 101. sz. klinikai gyógyszerésztár steril oldatokat készítő laboratóriumának lett a vezetője 1965. január 1-ig, nyugdíjazásáig.

Mártonfi László professzor 1949. március 22-től az 1968/69-es tanév végéig, nyugdíjazásáig tanított és vezette az általa alapított tanszéket.

Kezdetben, amikor a tanszéken még nem volt más oktató, a gyakorlato-  
kat is ő tartotta. A négy-, majd há-  
romszemeszteres gyógyszerészeti  
kémia oktatásán kívül 1951-től  
1962-ig a merceológia, a gyógyszer-  
észi áruismeret – féléves tantárgy  
– tanítását is elvállalta. 1962-től  
nemcsak magyar nyelven, hanem  
románul is tartotta az előadásokat.  
Előadásai gazdag oktatói, valamint  
gyakorló gyógyszerészi tapasztala-  
it tükrözték, és a rendszeresség, a  
tökéletes érthetőség jellemezte őket.  
Egyetemi oktatóként az elsők közt  
bocsátott a hallgatók rendelkezésére  
sokszorosított jegyzeteket. Már az  
első évben, 1950-ben (227 oldalas)  
tankönyvpótló egyetemi jegyzetet  
írt *Szervetlen gyógyszerészi kémiai  
jegyzetek* címen. 1950-ben, majd  
1959-ben a *Gyógyszerészi kémia. I.  
rész: Szervetlen vegyületek* címen  
212 oldalas könyvmegos jegyzete  
jelent meg.

Az oktatói munka mellett tudomá-  
nyos tevékenysége is sokoldalú  
volt. 1956–1957-ben egy jelentős új  
eljárás dolgozott ki a növényi olaj-  
ok vizsgálatára. Ezt a VII. Román  
gyógyszerkönyv és még több más  
gyógyszerkönyv is felvette hivata-  
los módszerei közé. Éveken át kül-  
önböző szervetlen anyagok  
meghatározási módszereivel és  
egyes alkaloidok kristálytani saját-  
ságaival is foglalkozott, az elemi  
kén meghatározásának általa kidol-  
gozott módszerét újításnak fogadták  
el, és Újító oklevelet is kapott.  
Módszerét a *Román gyógyszer-  
könyv* mellett más külföldi gyógy-  
szerkönyvek is átvették.  
Tudományos kutatásainak eredmé-  
nyei közül kiemelkedő az olajos  
kontrasztkészítmények előállítás  
és tanulmányozása (1956). Éveken  
keresztül foglalkozott növényi olaj-  
oknak elsősorban a tárolás során  
történő változásaival és ezek meg-  
akadályozásával (1957). Mint szak-  
szerkesztő munkatársa volt a  
*Román gyógyszerkönyv* VII. és  
VIII. kiadását szerkesztő bizottság-  
nak, nagyszámú cikkely és több ké-  
miai monográfia szerzője volt.  
Kutatásainak eredményeit 1957-től  
a *Farmacia* c. országos gyógyszer-  
észi szaklap közölte. Ennek a ha-  
vonta megjelenő országos  
folyóiratnak a szerkesztőbizottság-  
ban tevékenyen részt vett élete vé-

gég, évtizeden át képviselte a ma-  
rosvásárhelyi gyógyszerészeti kart.  
Számos dolgozata jelent meg a ma-  
rosvásárhelyi egyetem kiadványai-  
ban, az *Orvosi Szemlében* is,  
valamint a szintén Marosvásárhe-  
lyen megjelenő *Gyógyszerészi Ér-  
tesítőben*.

Dr. Mártonfi László egyetemi  
tanár maradandó oktatói és tudomá-  
nyos-kutatói tevékenységével beke-  
rült a romániai gyógyszerészet  
történetébe. Így neve és az arcképe-  
ről készült festmény az alapító taná-  
rok közt szerepel az egyetem  
tanácstermében.

Dr. Mártonfi László professzor  
1973. október 20-án hunyt el Ma-  
rosvásárhelyen. Sírja Kolozsváron,  
a Házsongárdi temető lutheránus ré-  
szében, egykori őseinek kriptájában  
van. Férje halála után felesége visz-  
szaköltözött Kolozsvárra. Kilenc-  
venöt éves korában, 1973. március  
27-én hunyt el. Őt is ugyanabba a  
kriptába temették el. Sajnos ma a  
kripta kissé elhanyagolt állapotban  
van, de jól olvasható a tető alatti  
szürke táblán: Merza Izsákné sír-  
boltja.

Dr. Mártonfi László professzor a  
szerénység mintaképe volt és ma-  
radt egykori tanítványai és munka-  
társai számára is. Pontossága,  
lelkiismeretessége példamutató volt  
kollégái és tanítványai számára.  
Igazságszerető és igényes tanár  
volt, és ebben mindenkor követke-  
zetes maradt. Szerette szakmáját,  
amit átültetett tanítványaiba, mun-  
katársaiba egyaránt. Emlékét ke-  
gyelettel ápoljuk valamennyien, és  
nekünk, akik egykor tanítványai  
voltunk, megadatott, hogy köze-  
lebről megismerhettük, tisztelhet-  
tük, szerethettük és értékeltük mint  
a gyógyszerészeti kémia kiváló elő-  
adóját. Ezt mi, egykori tanítványai  
nem felejtjük el sohasem, tisztelet-  
tel, szeretettel és hálával gondolunk  
reá, hisz az általa tartott órák hoz-  
zájárultak szakmai tudásunk bőví-  
téséhez.

P.S. Köszönetet mondok Mártonfi  
professzor leányának, *Felméri Zsó-  
fiának*, *dr. Széman Péter* főorvosnak  
a családi adatok közléséért és *dr.  
Gaal György* kolozsvári helytörté-  
néssznek, a *Házsongárdi Alapítvány*  
vezetőségi tagjának a temetői ada-  
tok közléséért.











## Egygólos kijevi vereséggel búcsúzott a Ferencváros

A Ferencváros egygólos vereséget szenvedett kedden a Dinamo Kijev vendégeként a labdarúgó Bajnokok Ligája csoportkörének utolsó, hatodik fordulójában, így sereghajtó maradt a négyesében, és búcsúzott a folytatástól. A mínusz 7 Celsius-fokos hidegben rendezett összecsapást Gyenyisz Popov 60. percben esett fejes gólja döntötte el. Az FTC 25 év után szerepelt ismét a BL főtábláján, s végül egy ponttal búcsúzott a Juventus, az FC Barcelona és a Dinamo Kijev mögött.

Egyik csapat sem esett neki a másiknak, de a Dinamo Kijev játékából az is azonnal kiderült, hogy számára megfelelő eredmény a gól nélküli döntetlen a csoport harmadik helyének megtartásához, ugyanis rendszeresen visszahúzódtott a saját térélfelére, azaz a biztonságot tekintette elsődlegesnek. Az ukránok átengedték a területet, így a magyar bajnok irányította a játékot, az első lövésére Lovrencsics jóvoltából mindössze négy percet kellett várni. Komoly helyzetet viszont nem tudtak kidolgozni a zöld-fehérek, akik többnyire a Dinamo felállt és szervezett védelmét körbepasszolták, de nem találtak

rést rajta. A szünetig nem is változott a játék képe, az első féldí legizgalmasabb jelenete egy büntetőgyanusz szituáció volt, amikor Szidorcsuk kezezése után a svéd bíró ugyan kivárt az első játékmegszakításnál, de végül úgy engedte a bedobást, hogy nem nézte vissza a szituációt a videobíró segítségével. Ezenkívül egyszer Nguen lőhetett tisztán ígéretes helyzetből, de csúnyán célt tévesztett, míg Zubkov veszélyes kiugrására Buscsan reagált jó ütemben, megakadályozva az igazán nagy helyzet kialakulását. Dibuszznak jószereivel csak annyi dolga volt az első 45 percben, hogy melegen tartsa izmait a dermesztő hidegben, mert egyetlen veszélyes beadás hatástalanításán kívül nem volt feladata.

A folytatásban is az FTC próbált támadólag fellépni, a hazaiak pedig a stabil védekezésre koncentráltak. Az első zicserre az 55. percre kellett várni, akkor Nguen nagy helyzetben éppen középre lőtt, így Buscsannak nem okozott gondot a védelem. Nem sokkal később Dibuszznak is először kellett háritania, de Cigankov lövése is ugyanúgy középre tartott. Az ukrán együttes egy pontrúgást követően teljesen váratlanul vezetést szerzett: a 60. percben De Pena szabadrúgásból középre csavart a bal oldalról, Popov pedig 5 méterről a bal alsó sarokba csúsztatva a labdát (1-0). Hátrányban a vendégek próbálták felpörgetni a tempót, közel jártak az egyenlítéshez is, de Uzuni jó próbálkozását Buscsan szögletre mentette. Ezt követően viszont ismét meddőnek bizonyult az FTC mezőnyfölénye. A magyar együttes a hajrában próbálta fokozni a nyomást, de az ukránok védelme ekkor sem ingott meg, így a Ferencvárosnak végül a pontszerzés sem jött össze Kijevben.

### Mesterméleg

\* *Szerhij Rebrov (Ferencvárosi TC):* „Kimagaslóan jól játszottunk. A Dinamo nagyon jól védekezett, a kombinatív játék hiányzott, hogy ezt feltörjük, azonban nehezítette a dolgunkat a fagyos talaj. Ilyen pályán nehéz sok helyzetet teremteni, de a Ferencvárosnak még így is volt három-négy. A Dinamo nem azért védekezett, mert az volt a célja, hanem a Ferencváros kényszerítette erre a szerepre. Jól működött a letámadás, és nagy érdem, hogy a hazaiak először csak az 57. percben veszélyeztettek. Az első féldíben pedig nem kaptunk meg egy 11-est. Az öltözőben azt mondtam a játékosoknak: büszkének lehetnek magukra, mert jó játékot mutattak. Nemcsak ezen a meccsen, hanem az egész sorozatban jól szerepeltek. Eddig senkinek se volt BL-tapasztalata, egyszerűen felnőttek a játékosok. A BL-sorozat legnagyobb tanulsága a futballistáink számára, hogy nem szabad gyermeket hibákat elkövetni. Sokkal jobban játszottunk csapatként, mint a sorozat elején.”

\* *Mircea Lucescu (Dinamo Kijev):* „Ilyen fagyos talajon az eredmény tartása volt a cél, és abból ellentámadásokat végrehajtani. Szünetben nagyobb aktivitást kértem a játékosoktól, és ez sikerült. A szerzett góllal eldőlt a továbbjutás, így elégedett vagyok.”



Az ukrán együttes egy pontrúgást követően teljesen váratlanul szerzett vezetést Fotó: AFP

### Jegyzőkönyv

Labdarúgó Bajnokok Ligája, csoportkör, G csoport, 6. (utolsó) forduló: Dinamo Kijev (ukrán) – Ferencváros 1-0 (0-0)

Kijev, Olimpiai Stadion, zárt kapus, vezette: Andreas Ekberg (svéd).

Gólszerző: Popov (60.).

Sárga lap: De Pena (26.), Garmas (36.), illetve Laidouni (44.), Haratin (47.), Blazic (58.), Isael (85.).

Dinamo Kijev: Buscsan – Kedziora, Zabarnyj, Popov, Mikolenko – Saparenko, Szidorcsuk (90+2. Andrijevskij), Garmas (70. Sepeljev) – Cigankov (86. Legynev), Verbic (86. Rodrigues), De Pena (70. Szupriaga).

Ferencváros: Dibusz – Lovrencsics (80. Botka), Blazic, Dvali, Heister – Laidouni, Haratin (73. Isael), Somalia – Uzuni (73. Baturina), Nguen (86. Boli), Zubkov (80. Mak).

### A csoport végeredménye

1. Juventus	6	5	0	1	14-4	15
2. FC Barcelona	6	5	0	1	16-5	15
3. Dinamo Kijev	6	1	1	4	4-13	4
4. Ferencváros	6	0	1	5	5-17	1

## Vereséggel jutott tovább a magyar válogatott

A magyar női kézilabda-válogatott 28-24-re kikapott a világbajnok Hollandiától a dániai Európa-bajnokság csoportkörének utolsó fordulójában, kedden, így a koldingi C csoport második helyén végzett, és nem visz magával pontot a középdöntőbe.

A hollandoknak mindenképpen le kellett győzniük a magyarokat a továbbjutáshoz, és a kora esti horvát-szerb mérkőzés eredménye (25-24) miatt a magyar együttes csak akkor eshetett volna ki, ha legalább 19 góllal veszít. Eleinte szorosan alakult az állás, majd egy 6-1-es sorozattal elléptek a pontosabban támadó és mozgékonyabban védekező magyarok (12-8). A

folytatásban csökkenteni tudta hátrányát a világbajnok, de a szünetben így is kétféle hátrányban volt.

A 39. percben némileg megtört a magyarok lendülete, ellenfelüknek csak minden második góljára tudtak válaszolni, így Hollandia fordítani tudott. Az utolsó öt perc 25-23-as állásról kezdődött, ám a többet hibázó magyar válogatottnak nem volt esélye az egyenlítésre, és végül négy találatot kikapott.

A magyarok a C csoportban pénteken 24-22-re kaptak a horvátoktól, vasárnap 38-26-ra legyőzték a szerbeket, a középdöntőben pedig Norvégiával, Romániával és Németországgal találkoznak.

### Eredményjelző

Női kézilabda Európa-bajnokság, csoportkör, 3. (utolsó) forduló:

\* *A csoport:* Franciaország – Dánia 23-20, Montenegro – Szlovénia 26-25. *A végeredmény:* 1. Franciaország 6 pont, 2. Dánia 4, 3. Montenegro 2, 4. Szlovénia 0.

\* *B csoport:* Horvátország – Szerbia 25-24, Hollandia – Magyarország 28-24. *A csoport végeredménye:* 1. Horvátország 6 pont, 2. Magyarország 2, 3. Hollandia 2, 4. Szerbia 2. Pontazonosságnál a minitabella rangsorolt.

## Rasszistának tekintett beszólás miatt félbeszakadt a PSG–Basaksehir BL-mérkőzés

Szerdán lejátszották a kedde este félbeszakadt Paris Saint-Germain – Basaksehir mérkőzést a labdarúgó Bajnokok Ligája csoportkörében.

Az UEFA közleményében jelezte: mindkét csapattal konzultálva a felek úgy döntöttek, hogy a találkozón új negyedik játékvezető lesz. Az esetet, amiért a találkozó félbeszakadt, vizsgálják.

A párizsi találkozón a Basaksehir játékosai a román játékvezetővel folytatott hosszú vita végén levonul-

tak a pályáról, mert a negyedik bíró rasszista megjegyzést tett a török csapat egyik stábtagjára, Pierre Webóra.

A Telex azt írja a L'Equipe portálra hivatkozva, hogy amikor Ovidiu Hățegan játékvezető megkérdezte, kinek adjon pirosat, a román Sebastian Colțescu azt mondta, „la ăla negru”, vagyis „a feketének”. Webo ezt hihette négerzésnek, ezért a futballisták közösen levonultak a pályáról.

A sereghajtó Basaksehir számára tét nélküli mérkőzés 0-0-ra áll, a PSG már biztos nyolcaddöntős.

### Eredményjelző

Labdarúgó Bajnokok Ligája, 6. (utolsó) forduló:

\* *E csoport:* Rennes (francia) – Sevilla (spanyol) 1-3, Chelsea (angol) – FK Krasznodar (orosz) 1-1. *A végeredmény:* 1. Chelsea 14 pont, 2. Sevilla 13, 3. Krasznodar 5, 4. Rennes 1.

\* *F csoport:* Lazio (olasz) – Club Brugge (belga) 2-2, Zenit – Borussia Dortmund 1-2. *A végeredmény:* 1. Borussia Dortmund 13 pont, 2. Lazio 10, 3. Club Brugge 8, 4. Zenit 1.

\* *G csoport:* FC Barcelona (spanyol) – Juventus (olasz) 0-3, Dinamo Kijev (ukrán) – Ferencváros 1-0.

\* *H csoport:* Lipcsei RB (német) – Manchester United (angol) 3-2, Paris Saint-Germain (francia) – Basaksehir (török) félbeszakadt. *Az állás:* 1. (már továbbjutott) RB Leipzig 12 pont/6 mérkőzés, 2. (már továbbjutott) Paris Saint-Germain 9/5, 3. Manchester United 9, 4. Basaksehir 3/5.

## Európai focikörkép



Izomsérülése miatt idén már nem számíthat Javi Martínez játékára a Bayern München labdarúgócsapata. A világ- és Európa-bajnok spanyol védő a szombati, RB Leipzig elleni bajnokin (3-3) dőlt ki a sorból, már a 25. percben le kellett cserélni, mert fájtalta a bal combját Fotó: AP

\* Angol Premier Liga, 11. forduló: Brighton & Hove Albion – Southampton 1-2, Burnley – Everton 1-1, Chelsea – Leeds United 3-1, Liverpool – Wolverhampton 4-0, Manchester City – Fulham 2-0, Sheffield United – Leicester 1-2, Tottenham – Arsenal 2-0, West Bromwich – Crystal Palace 1-5, West Ham United – Manchester United 1-3. Az élcsoport: 1. Tottenham 24 pont (23-9), 2. Liverpool 24 (26-17), 3. Chelsea 22.

\* Spanyol La Liga, 12. forduló: Alavés – Real Sociedad 0-0, Athletic Bilbao – Celta Vigo 0-2, Atlético Madrid – Valladolid 2-0, Eibar – Valencia 0-0, Cádiz – FC Barcelona 2-1, Granada – Huesca 3-3, Levante – Getafe 3-0, Osasuna – Betis 0-2, Sevilla – Real Madrid 0-1, Villarreal – Elche 0-0. Az élcsoport: 1. Atlético Madrid 26 pont/10 mérkőzés, 2. Real Sociedad 25/12, 3. Villarreal 21/12.

\* Olasz Serie A, 10. forduló: Crotone – Napoli 0-4, Fiorentina – Genoa 1-1, Inter – Bologna 3-1, Juventus – Torino 2-1, Parma – Benevento 0-0, AS Roma – Sassuolo 0-0, Sampdoria – AC Milan 1-2, Spezia – Lazio 1-2, Hellas Verona – Cagliari 1-1. Az élcsoport: 1. AC Milan 26 pont, 2. Inter 21, 3. Napoli 20.

\* Német Bundesliga, 10. forduló: Bayern München – Lipcsei RB 3-3, Hoffenheim – Augsburg 3-1, Freiburg – Mönchengladbach 2-2, Eintracht Frankfurt – Borussia Dortmund 1-1, Hertha BSC – Union Berlin 3-1, Schalke 04 – Bayer Leverkusen 0-3, 1. FC Köln – Wolfsburg 2-2, Werder Bremen – VfB Stuttgart 1-2, Arminia Bielefeld – Mainz 2-1. Az élcsoport: 1. Bayern München 23 pont, 2. Bayer Leverkusen 22, 3. Lipcsei RB 21.

\* Francia Ligue 1, 13. forduló: Angers – Lorient 2-0, Bordeaux – Brest 1-0, Dijon – St. Etienne 0-0, Lille – AS Monaco 2-1, Metz – Lyon 1-3, Montpellier HSC – Paris St. Germain 1-3, Nantes – Strasbourg 0-4, Nimes – Olympique Marseille 0-2, Reims – Nice 0-0, Stade Rennes – Lens 0-2. Az élcsoport: 1. Paris St. Germain 28 pont, 2. Lille 26 (24-9), 3. Lyon 26 (24-11).



Sebastian Colțescu (b2) azt igyekszik magyarázni, hogy nem volt sértő szándéka, románul a fekete nem azonos jelentésű a néger szóval Fotó: Sky



**A hirdetés rovartban megjelent közlemények, reklámok tartalmáért a hirdetésfeladó vállalja a felelősséget!**

### MINDENFÉLE

**GONDOZÓNÓT** keresek idősebb hölgy mellé állandó ott-tartózkodással. Vonzó fizetést ajánlok. Tel. 0742-815-213. (9943-I)

**VÁLLALUNK** garázsjavítást vastag vízszigetelő membránnal és készítünk bármilyen háztetőt. Tel. 0747-816-052. (9898)

**VÁLLALUNK** cserépforgatást, tetőfelújítást, udvartakarítást és bármilyen más munkát. Tel. 0756-796-531, Jani. (9785-I)

Vannak emberek, akiknek csillogó emléke világít, amikor ők maguk már nincsenek köztünk. Ezek a fények értünk ragyognak, és sötét éjjeleken nekünk mutatják az utat. Fájó szívvel emlékezünk a nagykendi születésű PÁSZTOR IRMÁRA halálának 10. és PÁSZTOR IRMUSKÁRA halálának 35. évfordulóján. Emléküket őrzik: férje, fia, testvére, menyje, illetve rokonai és ismerősei. Emlékük legyen áldott, nyugalma csendes! (HN-I)

Fájó szívvel, el nem múló szeretettel emlékezünk édesanyámra, ÁCHIM IRMÁRA halálának évfordulóján. Nyugalma legyen csendes, emléke áldott! Szerettei. (9937)

### ELHALÁLOZÁS

Szeretett  
**JUCÁNK!**  
Utolsó istenhozzád a „Lányok-tói”. (9960-I)

Emlékedet megőrizzük, amíg élünk, szeretett  
**JUCÁNK.**  
Osztyáltársaid, 1959, XI. D. (9961-I)

### MEGEMLEKEZÉS

Múlnak az évek, te nem vagy velünk, de tovább élsz szívünkben, soha el nem feledünk. Fájó szívvel emlékezünk december 10-én CZEĞŐ ADALBERTRE (Albi) halálának 7. évfordulóján. Akik ismerték és szerették, gondoljanak rá kegyelettel. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! Szerettei. (9941-I)

## Karácsonyi könyvajánló

Kovács Levente négy regényét lehet megvásárolni a Gutenberg könyvesüzletekben. Az *És jött az aranykorban* a kommunizmus idején zajló, a kultúrába, a családi életbe, akár a szexuális kapcsolatokba is befurakodó manipulációk gyakran tragikus fejleményeit lehet követni. *A megoldás* című regény a terrorizmus bizonyos torzulásából, a maffia és a prostitúció összefonódásából kikerekedő izgalmas és kalandos történet, *A nimfa mosolya* a fantasy világába visz, egy lehetséges párhuzamos dimenzió és a földi életünk közötti kapcsolat felvételének eshetőségeit vizsgáló izgalmas kalandregény. *A Trinidad messze van* tabutémákat feszeget egy olyan korban, amely korlátozta a szabadságot, ahonnan a menekülés célja csakis egy messzi világ lehet. A bűnbeesés és bűn elkerülésének története is e regény.



Gutenberg könyvesbolt:

Marosvásárhely, Rózsák tere 57. szám, telefon: 0752-032-950  
www.gutenbergkonyvesboltmarosvasarhely.ro

A híres KLÁRA javasasszony segíteni tud Önnek abban, hogy élete jóra forduljon.

Kötéseket, átkokat old fel, kibékíti a szétesett családokat, cégeket ment meg a csődtől, sikert visz a házhoz és nyereséggé teszi a vállalkozást, segít epilepszia, impotencia, alkoholizmus, fej- és csontfájás, psoriasis, depresszió, álmatlanság esetén, továbbá segít, ha megmagyarázhatatlan dolgok történnek az emberrel vagy álmatlanság győtri.

Köszönetnyilvánítások:

Mihaela Marosvásárhelyről hálás Klara asszonynak, mert segített gyermekének kigyógyulni az epilepsziából. Márton Dicsőszentmártonból köszöni, hogy újra fellendült az üzlete; Ana Marosvásárhelyről köszöni, hogy kigyógyította férjét az alkoholizmusból, Constantin köszöni, hogy visszakaphatta barátját. Levente Szovátáról köszöni, hogy kigyógyult a depresszióból. Agneta Régenből hálás az átok feloldásáért. József Ernyéből köszöni, hogy megkerült elveszettnek hitt gyermeke.

Ha azt akarja, hogy megoldódjanak problémái, hívja bizalommal KLARA asszonyt, aki 100%-osan garantálja a sikert.  
Tel. 0755-270-381. (Fizetett hirdetés: mp.)



Megrendült szívvel, mély fájdalommal tudatjuk, hogy a hön szeretett, drága férj, édesapa, após, nagytata, dédnagyata, rokon, barát, szomszéd, a szőkefalvi állami gazdaság nyugalmazott technikus mestere, a dicsőszentmártoni

id. MIHÁLY ALBERT

házasságának 63. évében, életének 90. esztendejében elhunyt. Temetése december 10-én, csütörtökön 14 órakor lesz, református szertartás szerint, a dicsőszentmártoni ravatalozóból. Emlékét mindörökké szívébe zárva búcsúzik felesége, két fia, menyjei, öt unokája és három dédunokája.

Emléke legyen áldott, nyugalma csendes!

A gyászoló család. (9950-I)

*Elmentél tőlünk, de nem mentél messze, tovább élsz bennünk, szívünkbe rejtve. Fájdalom költözött kilenc éve szívünkbe, nem múlik el soha, itt marad örökre.*



Fájó szívvel és soha el nem múló szeretettel emlékezünk életünk legszomorúbb napján, december 10-én ifj. BARTHA JÁNOSRA, a drága jó férjre, édesapára, gyermekre, vőre, sógorra, nagybácsira, keresztapára, rokonra és jó barátokra halálának 9. évfordulóján.

Gyászoló felesége, Erzsébet, lánya, Adél, édesapja, anyósa, sógorai, sógornői és azok családja.

A Jóisten adjon csendes nyugodalmat, drága Apuci! (9936-I)

## Szolgáltatás – Üzleti ajánlat

A marosvásárhelyi ALFACONSTRUCT KFT. ÉPÍTŐIPARI VILLANYSZERELŐKET alkalmaz. Érdeklődni a 0365/430-455-ös telefonszámon, 8-16 óra között, vagy e-mailben: office@alfa-construct.ro (22375)

A KOVÁCS PÉKSÉG alkalmaz RAKTÁROSOKAT, ÁRUKIRAKODÓT, GÉPKOCSIVEZETŐT, PÉKET és TAKARÍTÓNÓT. További információért hívja a 0744-403-114-es telefonszámot. (65204-I)

www.doraoptics.ro

**DORA OPTICS**

• OPTIKA • KIVIZSGÁLÁSOK • KEZELÉSEK • MŰTÉTEK •

A Dora Optics szemklinikán a legjobb szakemberek gondoskodnak Önről, legyen szó kivizsgálásról, műtétről vagy akár szemüvegről.  
Megtalál minket az alábbi városokban:

- **MAROSVÁSÁRHELY**
  - Mărășești tér, 21 sz., Tel.: 0733-553.976
  - 1918 Dec. 1 sugárút, 126 sz., Tel: 0265-250.475; 0755-088.379
- **SZÁSZRÉGEN**
  - Libertății sugárút 12/2, Tel: 0265-512.095; 0733-553.971
  - Cardinal Al. Todea u., 25/A, Tel: 0728-908.856
- **NYÁRÁDSZEREDA**
  - Pompierilor u., 1 sz., Tel: 0265-576.514; 0733-553.973
- **MEDGYES**
  - Pompierilor u., 4 sz., Tel: 0265-843.720; 0735-830.678
- **LUDAS**
  - 1 Dec. 1918 u., 7 sz., 0735-786.853
- **DICSŐSZENTMÁRTON**
  - Victoriei u., 21 sz., Tel: 0736-386.353



**GUVERNUL ROMÂNIEI**

**FII TU CEL CARE ÎI INSPIRĂ  
ȘI ÎI PROTEJEAZĂ PE CEILALȚI**

**VIRUSUL UCIDE. FII PRECAUT!**

**LÉGY TE AZ, AKI ÖSZTÖNÖZ ÉS VÉD MÁSOKAT! A VÍRUS ÖL. LÉGY ÓVATOS!**

**r.a.d.i.o**  
**gaga**  
www.radiogaga.ro

Spălătorie și detailing auto  
**Beltrand**  
autómosó és -kozmetika  
– külső-belső tisztítás  
– kárpittisztítás, polírozás, viaszozás  
– szőnyegmosás  
Marosvásárhely  
Predeal u. 97 sz.  
Telefon: 0265/223-902  
0740-393-060

**radio.kptv.ro**  
**KPTV**  
THE ROCK STATION  
radio.kptv.ro

**RexoGold**  
a te zálogházad  
Str. Frantz Liszt nr. 11  
Telefon: 0265 - 25.11.11  
Mobil: 0748 - 25.11.11  
www.rexogold.ro

**NON STOP**  
állunk rendelkezésedre!



**SAJTÓPRÉS**  
SZERDA 20<sup>00</sup>

**ETV**



**Marosvásárhelyi Rádió Románia**  
www.marosvasarhelyiradio.ro

**96 FM**  
**106,8 FM**  
**1323 AM**

**MCA Health Care**  
ORVOSI LABORATÓRIUM  
www.health-care.ro Tel/fax: 0365-882747  
Marosvásárhely, Tulipán utca 25. szám

**TÁJÉKOZTATÓ**

Tisztelt páciensek!

Az MCA Health Care orvosi laboratórium folyamatosan a betegek rendelkezésére áll, és a fokozott biztonsági előírásokat betartva, a COVID-19-járvány idején is elvégzi az egészségügyi biztosítópénztár által megtérített laboratóriumi vizsgálatokat.

Laboratóriumi mintavételre hétfőtől péntekig 7–11 óra között várjuk önöket.

**MEGJELENT!**

**Székelv Kalendárium**

**A tartalomból:**

- Kertészkedés karanténban
- A diktátorék székely dajkája
- A kormányzó pár ezer leánya
- Új zarándokhely Csinódon
- Országzászlók Székelyföldön
- Palackozott borvizeink
- Székely pálinkamustra
- Százéves himnusz
- A gombák nagyvadja
- Táltosok és javasok

Közel nyolcvan ételrecept, megannyi gyógynövénytipp, góbság!  
336 oldal • 18 lej • www.kalendarium.ro • www.facebook.com/SzekelyKalendarium

